



## Index général

Number 65, 2011

URI: <https://id.erudit.org/iderudit/1007781ar>

DOI: <https://doi.org/10.7202/1007781ar>

[See table of contents](#)

### Publisher(s)

Les Éditions La Liberté

### ISSN

0575-089X (print)

1920-437X (digital)

[Explore this journal](#)

### Cite this document

(2011). Index général. *Les Cahiers des dix*, (65), 317–329.

<https://doi.org/10.7202/1007781ar>

# Index général

## - A -

- Abbadie, Jean-Jacques-Blaise d', 15  
Abbeville, Claude d', 62  
Abénaquis, 4, 29–31, 35, 43, 101  
Académie canadienne d'art dramatique, 200  
Académie de Musique de Québec, 270  
Académie royale canadienne des arts, 161  
Acadie, 24  
    Relations avec les Amérindiens, 5  
Acadiens, 37, 42–43  
ACFAS, 210  
Action catholique, 211, 262  
*Action nationale, L*, 216, 256  
*Actuelle, L*, 232  
Adams, John Quincy, 100  
Administration  
    Professionnels de l', 295–296  
Ægidius Fauteux, 209  
Affaires culturelles, ministère des, 252  
Agricola, John, Voir: Young  
Agriculture, 94–95  
Aird, John, commission, 188–189  
Alcamo (Italie), 147  
Algonquiens, 7  
Algonquins, 25, 34  
Alibamons (Louisiane), 15  
Alimentation, 4–5, 9, 147–151, 235  
Allègre, M., 149–150, 153  
Amérindiens, V, XI–XII, 100–101; voir aussi  
    aux noms des Nations  
    Familles, 6–7  
    Identité, 1–45  
    Indiscipline, 32  
    Langues, 7  
    Mariage, 2–3, 11  
    Métissage, 2–3  
    Mœurs, 26–28, 30–31, 34–38, 58–59  
    Relations avec les Français, 1–45, 100  
Amérique du Nord britannique, 121–122  
Ameublement, 243  
Amherst, Jeffery, 15  
Amis de l'Art, 256  
Amis des Dix, 308, 317  
Ancienne-Lorette, 160  
Ancil, Pierre, 42  
Andrès, Bernard, VI, XII, 312,  
Angleterre, 142  
    Politique coloniale, 131–134  
Anglicismes, 208–209, Voir aussi: Langue  
    française  
Angoulême, Louis de Bourbon duc d', 81  
Anticléricalisme, 145, 256  
Anticolonialisme, 118, 128–139  
Antilles, 2  
Appalaches, 13, 17  
Arcand, Adrien, 183  
Archambault, Joseph Papin, 210  
Archives nationales du Québec, 252  
Arctique  
    Découverte et exploration, 98–99  
Armour, Robert, 119  
Art, Voir: Beaux-Arts  
Art militaire, 104  
Art religieux, 161, 163, 166–167, 171–174  
Artisanat, 254  
Artistes, Voir: Culture  
Artois, Gil, 191  
Association constitutionnelle de Québec  
    (1835), 120  
Association de la Jeunesse canadienne-française,  
    207  
Astronomie, 97  
Attikamèques, 34  
Aubert de Gaspé, Philippe (père), 23  
Aubin, Napoléon, 57, 166, 170  
Audet, André, 206  
Audet, Jean-Louis, Madame, 183  
Auteurs, 301  
*Avenir du Nord, L*, 259  
*Avenir, L*, 156  
Ayotte, Alfred, 214

## - B -

- Bacon, Francis, 105  
 Bagg, Stanley, 131  
 Baie d'Hudson, 2, 6  
   Compagnie de la, 121  
 Barbeau, Victor, 209, 214  
*Barbier de Séville, Le*, 62  
 Barreau du Québec, 255  
 Barrière, Mireille, 315  
 Barry, Fred, 202  
 Bas-Canada  
   Administrateurs coloniaux, 121  
   Caractère français, 21  
   Chambre d'assemblée, 137  
   Conseil législatif, 130, 137  
   Constitution de 1791, 121, 135, 137  
   Élection partielle de 1832, 131–133  
   Élections de 1827, 107–108  
   Élections de 1834, 135  
   Fonction du gouverneur, 77–78, 82–84, 121  
   Fortifications, 102–103  
   Irlandais, 118–139  
   Journaux, 118–120, 122, 129  
   Projet d'Union de 1822, 119, 126  
   Situation politique (1812-1816), 58–60, 65–66  
   Situation politique (1823-1836), 118–139  
 Bathurst, Henry lord, 83–84, 98, 110  
 Baudry, Édouard, 214  
 Baxandall, Michael, 175–176  
 Beaudet, Jean-Louis, 198  
 Beaudin, J.-C., 209  
 Beaudoin, Léo, 60  
 Beaudoin, Louis-Philippe, 278  
 Beaudoin, Paul-Émile, 262–263  
 Beaulieu, Germain, 204  
 Beaulieu, Julie-Éliane, 227  
 Beaumarchais, Pierre-Augustin Caron de, 62  
 Beaumont, Gustave de, 21  
 Beaux-Arts, 83, 112–113, 159–177, 212, 253, 256, voir aussi : École des Beaux-Arts  
 Beaver Dams, bataille de (1813), 49  
 Beckwith Hart, Julia Catherine, 114  
 Bédard, Pierre-Stanislas, 119  
 Bégin, M<sup>re</sup> Louis-Nazaire, 260, 265  
*Bel Âge, Le*, 232  
*Bell's Weekly Messenger*, 123  
 Bell, Hugh P., 270  
 Bellemare, Luc, 196  
 Benjamin, Walter, 78, 90  
 Béraud, Jean, 219  
 Berczy, William fils, 48, 57, 59–61, 63, 65, 70  
 Berczy, William père, 59  
 Bernanos, Georges, 218  
 Bernard, Camille, 183, 201  
 Bernier, Gaston, 75  
 Bernier, Marcel, 75  
 Bibaud, Michel, 54–55, 98  
 Bible, 110  
 Bibliophilie, 77–78, 90–92  
 Bibliothèque de l'Université Laval, 308  
 Bibliothèque et Archives nationales du Québec, 310  
 Bibliothèque nationale du Québec, 279  
 Bibliothèque Saint-Sulpice (Montréal), VIII, 256, 269, 275–277, 279,  
 Bibliothèques personnelles, XIII, 77–79, 89–116, 204,  
 Bigot, François, 36  
 Bissonnette, Claire, 274  
 Blackstone, William, 105  
 Blais, Christian, 65  
 Blanchard, Étienne, 208  
 Blanchet, Renée, 60  
 Blé d'Inde, 6  
 Bolduc, Marie Travers dite La, 62  
 Bonaparte, Lucien, 146  
 Bonaparte, Pierre-Napoléon, 146  
 Borduas, Paul-Émile, 141, 160  
 Botanique, 92–95  
 Bouchard, Gérard, 45, 53  
 Bouchard, Téléphore-Damien, 258–259, 276  
 Boucher de Boucherville, Charles, 257, 269  
 Boucher, Pierre, 62  
 Bougainville, Louis-Antoine de, 10–11  
 Bourassa, André-Gilles, 199–200  
 Bourassa, Napoléon, 160  
 Bovey, Wilfrid, 212  
 Bowman, Charles, 189  
 Bowman, James, 162, 166, 175  
 Braddock, général, 37  
 Brant, John dit Dekarihokenh, 50  
 Briand, Jean-Olivier, 17–18  
 British Museum, 112  
 British Rifle Corps, 135, 138  
 Brock, Isaac, 49–50  
 Broderie, 229  
 Broun-Ramsay, Christian lady Dalhousie, 82–83, 93–94, 114  
 Bruchési, Jean, 209, 212, 271–272, 276–277

- Brun, Henri, 77  
 Brunet, Berthelot, 210  
 Buchanan, James, 101  
 Buïe, William, 142–144, 155–156  
 Buies, Arthur, VI–VII, XIV–XV, 141–157  
 Buies, Victoria, 143–144, 156  
*Bulletin des agriculteur, Le*, 227, 230, 232, 243  
 Burroughs, Peter, 77  
 Buscalioni, Carlo Michele, 146
- C -
- Cabinet de lecture paroissial, 275  
*Cahiers des Dix*  
 75<sup>e</sup> anniversaire, V, 307–308  
 Cahokia, 4  
 Calabre, 154  
 Callaghan, John P., 183  
 Calvet, Pierre du, Voir: Du Calvet  
*Canada, Le*, 201, 203–204, 214, 260  
 Canadian Chasseurs, 59  
 Canadian National Railway  
 Réseau radiophonique, 183, 186–187, 189  
*Canadian Spectator, The*, 119, 124  
 Canadien Pacifique, 196  
*Canadien, Le*, 22, 58, 60, 118, 164, 170–171, 175  
 Canadiens français, 84–85  
 Canaux et canalisation, 98–99, 102–104  
 Canot, 6  
 Carignan, Olivier, 202  
 Carteron, Ludovic, 192–193  
 Cartier, Jacques, 25, 35–36  
 Cartier, Jean-Narcisse, 181–185, 219  
 Cary, Thomas (fils), 119  
 Cary, Thomas (père), 119  
 Casault, Louis-Jacques, 143, 156  
 Casgrain, Thérèse, 209  
*Casti Cunnibilis*, 211  
 Castlereagh, Henry Robert Stewart de, 81  
 Catalogues commerciaux, 228, 230–232  
 Catalogues de bibliothèques, 90–92  
 Catholic Association, 123, 127  
 Catholicisme, 2, 17, 30, 118, 125; voir aussi:  
 Église catholique  
 Cauchon, Joseph-Édouard, VII, 169–170, CBF, 207, 209, 211, 214, 222–224  
 CBS (New York), 188–189, 191, 193–195  
 Cefalu (Italie), 147  
 Censure, 204  
 Cercle académique Lafontaine, 201  
 Cercle artisan de l'Immaculée-Conception, 201  
 Cercles des fermières, 245  
 Cervantès, Miguel de, 81, 113  
 CFCF (Montréal), 183, 188, 193  
 Chaîne du Covenant, 14–15  
 Chambly, 58, 73  
 Chambly, canal, 103  
 Champagne, Claude, 270–272, 274–275  
 Champlain, lac, 14  
 Champlain, Samuel de, 25, 87  
 Chanvre, culture du, 94  
 Chapais, Thomas, 259, 267  
 Chapeaux, 228  
 Charbonneau, M<sup>re</sup> Joseph, 265, 276, 278  
 Charbonneau, Robert, 219  
 Chardin, Jean-Baptiste, 175  
 Charland, Hector, 183  
 Charles I<sup>er</sup>, 109  
 Charles X, 81, 161  
 Charlevoix, François-Xavier, 8–10, 42, 102  
 Chartier, Émile, 212  
 Chartres, fort de (Illinois), 15–16  
 Chasseur, Pierre, 79, 97  
 Château Saint-Louis (Québec), 85–89, 161  
 Châteauguay, bataille de (1813), 49–51, 55, 66  
*Châteline*, 227, 230, 232, 243, 249  
 Chauveau, Pierre-Joseph-Olivier, 257  
 Chemin de croix, 161  
 CHLP (Montréal), 180  
*Choc des idées, Le*, 219  
 Choquette, Ernest, 202  
 Choquette, Robert, 198, 205, 212  
 Christie, Robert, 55, 107  
 Cinéma, 181, 185–187, 200, 256  
 CKAC (Montréal), VII, 180–187, 190–196, 200–201, 203, 205–212, 214, 216, 220–222, 224–225,  
*Clairon de Saint-Hyacinthe, Le*, 258  
 Clarck, Douglas, 196  
 Claudel, Paul, 218  
*Clin d'oeil*, 232  
 Clinton, DeWitt, 101–102  
 Club de Réforme, 258  
 Cochran, Andrew, 107  
 Coffin, W. (libraire), 92  
 Collège d'Halifax, 83  
 Collège de La Pocatière, 112  
 Collège Sainte-Marie, 198  
 Comité France-Amérique, 253  
 Commémorations historiques, 49–54

Commission canadienne de radiodiffusion, 189–190, 192  
 Commission des écoles catholiques de Montréal, 255, 261  
 Commission des Monuments historiques, 252  
 Commissions scolaires, 263, 267, voir aussi: Éducation  
 Communications  
   Professions des, 300–301  
 Communisme, 205, 211  
 Comte, Henri, 183  
 Concerts, Voir: Musique  
 Confédération canadienne, 53  
 Congrès de la langue française (1937), 208  
 Conquête de 1760, Voir: Nouvelle-France  
 Conseil de l'instruction publique, 255, 257–259, 261–266, 278, 280, voir aussi: Éducation  
 Conservatoire de musique de la province de Québec, VIII, 269–275, 277, 279,  
 Conservatoire Lassalle, 201  
 Conservatoire national de musique, 190, 269  
 Consommation, 230, 239  
 Corporations professionnelles, 284–287, 290  
 Côté, Augustin, 169  
 Côté, Lévi, 211  
 Côté-Cyr, Catherine, 227, 308  
 Côte-Nord, 34  
 Cour supérieure de Montréal, 252  
 Coureurs des bois, 12  
 Courier, Paul-Louis, 65  
*Courrier du Canada, Le*, 164, 171  
 Cousineau, Louise, 182  
 Couture, 233, 244  
 Couture, Guillaume, 197  
 Covenant, alliance du, Voir: Chaîne du Covenant  
 Craig, James, 60, 66, 84–85, 107, 126  
 CRCM, 207, 209, 212  
 Crémazie, Octave, 23, 38–39, 44  
 Créolisation, XI–XII, 1–5, 20–22, 42–44,  
 Crèveœur, Michel-Guillaume St-Jean de, 61  
 Crise économique de 1929, 190  
 Crysler, ferme bataille de la (1813), 51, 59  
 Culture, 212  
   Politiques culturelles, VIII, XVII, 251–252, 277–279, 281,  
   Professionnels de la, 289, 300–301

## - D -

Dagenais, Gérard, 219  
 Dalhousie, George Ramsay comte de, VI, XIII, 75–116, 121, 126  
   Bibliothèque, 89–116  
 Damrosch, Walter, 193  
 Dandurand, Raoul, 157, 253, 260  
 Daniel-Rops, 218  
 Danse moderne, 185  
 Daveluy, Marie-Claire, 204  
 Daviault, Alfred P., 183  
 David, Athanase, VIII, XVII, 252–256, 269, 272  
 David, Laurent-Olivier, 204  
 Debussy, Claude, 219  
 Décoration domestique, 231, 242, 247  
*DécorMag*, 232  
 Deerfield (Mass.), 30  
 Defauw, Désiré, 272  
 Delâge, Denys, V, XI–XII, 310–311  
 Delvenne, Charles, 270  
 Denonville, Jacques-René de Brisay marquis de, 36  
 Déontologie, 286  
 Derome, Jules, 190  
 Desjardins, fonds, 160, 172  
 Desjardins, Georges, 268  
 Desrochers, Vital, 161  
 Dessaulles, Louis-Antoine, 141, 157  
 Détroit, 4, 20, 36  
*Devoir, Le*, 180, 214–216, 267  
 Deyglun, Henri, 206  
 Dictionnaires, 114–115  
 Disques, 185, 193–194  
*Divini Redemptoris*, 211  
 Dobrowski, Henri, 212  
*Don Quichotte*, 81  
 Donceur, Paul, 211  
 Donnacona, chef iroquoien, 35–36  
 Dorchester, Guy Carleton lord, 84  
 Doré, Annette, 274  
 Doré, Victor, 255, 261–262, 266, 278  
 Doutre, Joseph, 157  
 Downes, Olin, 193  
 Drapeau, Louise-Angèle, 141  
 Drapeau-Casault, Luce-Gertrude, 141, 143–144  
 Droit  
   Professionnels du, 295, 302  
 Du Calvet, Pierre, 22

Dubé, Rodolphe, Voir: Hertel  
 Dublin, 142–143  
*Dublin Evening News, The*, 124  
*Dublin Evening Post, The*, 124  
*Dublin Morning Register, The*, 124  
*Dublin Review*, 124  
 Dubois, Joseph-Nazaire, 260  
 Duckett-Audet, Yvonne, 202  
 Duhamel, Georges, 216  
 Dumas, Alexandre, 151  
 Duplessis, Maurice, 253, 256, 275–276  
 Dupont, Joseph-Arthur, 182, 185–186, 188–189, 192  
 Dupuis, Guillaume, 270  
 Dupuis, Paul, 141, 157  
 Duquesne, Albert, 202  
 Duquesne, fort, 10  
 Durham, John George Lambton comte de, 23, 43  
 Durkheim, Émile, 284–285  
 Duvernay, Ludger, 107, 130–131

## - E -

École  
   de Musique de l'Université Laval, 269–270  
   des arts graphiques, 277–278  
   du meuble, 253  
   littéraire de Montréal, 199  
   technique de Montréal, 254  
 Écoles des Beaux-Arts, 252–253, 269, 275, 277  
 Économie domestique, 246–247  
 Écossais, 135  
 Écosse, 78–79, 81, 108–110, 142  
 Écrivains, 301  
 Eddingstone, lieutenant, 15–16  
 Édimbourg, 79  
*Edinburgh Review*, 105, 124  
 Éducation, 111–112, 251–252  
   en Ontario, 260, 262–263  
   Enseignement universitaire, 283–284, 286–287, 291  
   Instruction obligatoire, VIII, XVII, 252, 257–268, 278  
 Éducation des femmes, Voir: Femmes  
 Église anglicane, 84, 133  
 Église catholique  
   après la Conquête, 17–18, 84  
   Doctrine sociale, 211  
   en Irlande, 123, 124–128  
   Histoire, 211  
   Instruction publique, 258–261, 265–267, 278

Missions en Nouvelle-France, 33–37  
 Prédication radiophonique, 210–211  
 Église presbytérienne d'Écosse, 79, 110  
 Élie-Lepage, Cora, 207  
*Elle Québec*, 232  
 Emerson, Ralf Waldo, 217  
*Emma*, I, 151  
 Encyclopédies, 114–115  
 Enfance, 37  
 Entomologie, 96–97  
 Épidémies  
   Choléra, 134–135  
   Variole, 15  
 Érié, canal, 99, 103  
 Ernette, Victor, 166, 169  
 Esclavage, 1–2, 19–20  
 Estimauville, Joséphine d', 142  
 Estimauville, Léocadie d', 142  
 État Providence, 293–294  
 États-Unis  
   Frontière canadienne, 99–100  
   Géopolitique, 99–100, 106  
   Indépendance, 22, 43  
   République, 128–129  
 Éthique du pouvoir, 80  
 Ex-libris, 79  
 Exposition universelle de New York (1939), 253

## - F -

*Fantasque, Le*, 166, 170  
 Faribault, Georges-Barthélemi, 54  
 Faune, Voir: Zoologie  
 Fauteux, Ægidius, 276  
 Febvre, Lucien, 157  
 Femmes  
   amérindiennes, 11, voir aussi: Mariage  
   Éducation, 229–230, 238–241  
   Enseignement musical, 271  
   Lectures, VIII, XVI, 230–238  
   Modes féminines, 227–250  
   professionnelles, 301–302  
 Ferland, Jean-Baptiste-Antoine, 23, 33–38, 44  
 Fermes modèles, 95  
 Fillion, Michel, 179  
 Finance  
   Professionnels de la, 296  
 Fisher, John Charlton, 101, 113  
 Flore, Voir: Botanique  
 Fontaine, R.-E., 204  
 Fonvielle, Ulric de, 146–154, 156

Fortin, Georges L., 199  
 Fournier, Marcel, 305–306  
 Fourrures, traite des, 4–5, 12  
 Franc-maçonnerie, 81, 109–111, 258, 260, 265  
 France  
   Ancien régime, 2–3  
   Relations franco-québécoises, 252–253  
 France-Film, 200  
 Franchère, Gabriel, 98  
 Franco, Frida, 308  
 Franklin, John, 98–99  
 Fréchette, Louis, 23, 39–41, 44, 197, 201  
 Frédéric II, 105–106  
 Frégault, Guy, 210  
 Friends of Ireland, 123, 125, 127, 138  
 Frigon, Augustin, 189  
 Frontenac, Louis de Buade comte de, 8

- G -

Gagnier, Jean-Josaphat, 192, 198  
 Gagnon, Clarence, 277  
 Gagnon, Henri, 270–272, 274  
 Gagnon, Onésime, 267  
 Gaiety, théâtre, 203  
 Gallichan, Gilles, VI, XIII, 62, 310  
 Garand, Dominique, 166–167  
 Garibaldi, Giuseppe, VII, XIV–XV, 145–152, 155  
 Gariépy, Joseph, 211  
 Garneau, François-Xavier, 23–33, 44, 54–55  
 Gaspé, 35  
 Gaspésie, 34  
 Gauvreau, Jean-Marie, 253–254  
*Gazette de Québec, La*, 101, 119–120, 129, 135–136, 163  
 Généalogie, 305–306  
 Génie, Voir: Ingénieurs  
 Géographie, 97–98  
 Géologie, 97–98  
 George II, 83, 106  
 George III, 16, 81, 83, 106, 109  
 George IV, 109  
 George, lac (N. Y.), 32  
 Gérin-Lajoie, Antoine, 204  
 Gibraltar, 81  
 Gilman, Lawrence, 193  
 Girard, Rodolphe, 204  
 Glane-Ramsay, Elizabeth, 79  
 Godbout, Adélard, 254–255, 258, 261–262, 268, 272, 276–279

Gouin, Lomer, 259, 267  
 Gouin, Yvette-Mercier, 202  
 Goyette, Manon, 75  
 Grand Tour, 81–82  
 Grande-Bretagne, Voir: Angleterre  
 Grands-Lacs, région des, 14–15, 19–20, 24  
 Gratién Gélinas, 206  
 Gravelbourg (Sask.), 262  
 Grenville, canal, 103  
 Grignon, Claude-Henri, 141, 157  
 Grisé-Allard, Jeanne, 245  
 Groulx, Henri, 254  
 Grousset, Paschal, 146–147  
 Guérin, Jean-Baptiste, 160  
 Guerre  
   d'indépendance américaine, 22, 43, 50  
   d'Unité italienne, 145–157  
   de 1812, VI, XII, 47–74, 103  
   de la Conquête, 10–18, 37, 43, 50  
   mondiale, seconde, 274  
 Guitard, Michelle, 50–51  
 Guthrie, Tyrone, 201  
 Guyanne britannique, 141–142, 144, 155  
 Guyon, Louis, 204

- H -

Halifax, 83  
 Hamel, Charles, 166  
 Hamel, Théophile, 161, 167  
 Hamel, Thomas-Étienne, 143–145, 154, 156  
 Harmonie de Sherbrooke, 270  
 Harper, Stephen, 47, 49, 53  
 Harvey, Fernand, VIII, XVII, 313–314  
 Harvey, Jean-Charles, 210  
 Harvey, Louis-Georges, V, VI, XIII–XIV, 314  
 Haslam, Mary, 129  
 Hassoun, Jacques, 236  
 Haut-Canada  
   Guerre de 1812, 49  
 Havard, Gilles, 1  
 Haverhill (Mass.), 30  
 Hébert, Anne, 142  
 Hébert, Louis-Philippe, 205  
 Hémon, Louis, 62  
 Hennepin, Louis, 100  
 Héroux, Omer, 267  
 Hertel, François, 210  
*Heure catholique, L'*, 207, 210  
*Heure dominicale, L'*, 211

*Heure provinciale, L*, 190, 196–198, 201–202, 205, 207, 212, 218–220  
*Heure universitaire, L*, 190  
 Histoire, enseignement de l', 264, voir aussi:  
   Éducation  
 Hollandais  
   Colonisation en Amérique, 1–2  
 Holmes, George, 142  
 Hôpitaux  
   Hôpital général de Québec, 161, 170  
 Houde, Camillien, 184  
 Houlié, Léopold, 192  
 Hubbard, Robert H., 162  
 Hume, David, 81  
 Hurel, Robert, 200  
 Huron, lac, 14, 20  
 Hurons, 4, 7–8, 25, 30, 101

## - I -

*Idées en marche, Les*, 219  
 Imbault, Sophie, 251  
 Informatique  
   Professionnels de l', 297–298  
 Ingénieurs, 289, 297, 302  
 Innus, 25, 34  
 Institut canadien de Montréal, 154, 156  
 Institut Historica-Dominion, 52  
 Institut Nazareth, 270  
 Instruction publique, Voir: Éducation  
 Insurrections de 1837-1838, 23  
   Rôle des Irlandais, 118–139  
 Internet, 240  
 Inuit, 34  
 Inventaire des œuvres d'art, 254  
 Inventaire des ressources naturelles, 254  
*Irish Vindicator, The*, VI, XIII–XIV, 117–119, 123–125, 129, 135–139  
 Irlandais  
   Émancipation des catholiques, 124–128  
   Identité, VI, XIII–XIV, 117–139  
   Immigration au Bas-Canada, VI, 117–139  
 Irlande  
   Autonomie, 127–128, 130, 155  
   Journaux, 124  
   Répressions britanniques en, 81, 129–130  
   Voyage de George IV (1821), 109  
 Iroquoiens, 25, 34  
 Iroquois, 4–5, 19, 30–31, 35–36, 38, 101  
 Italie  
   Unité italienne, 145–155

## - J -

Jazz, Voir: Musique  
 Jehin-Prume, Franz, 197  
 Jeune-Canada, 209  
 Jeunesse, 260–261, voir aussi: Éducation  
 Jeunesse étudiante catholique, 211  
 Jeunesse libérale, 255  
 Jeunesse ouvrière catholique, 211  
 Johnson, Samuel, 114  
 Joly de Lotbinière, Henri-Gustave, 269  
 Jouby, libraire (Paris), 145–146, 154, 156  
*Jour, Le*, 260  
*Journal de Québec, Le*, VII, 162–163, 170, 172, 175  
 Journalistes, 301  
 Journaux, Voir: Presse

## - K -

Kahnawake, 13  
*Kamouraska*, 142  
 Kaufmann, Jean-Claude, 247  
 Keathley, Jonathan, 75  
 Kemble, William, 175  
 King Edward School, 260  
 King, William Lyon Mackenzie, 254  
 Kingston, 55, 63, 70, 92  
 Kondiaronk, chef huron, 8, 37

## - L -

La Corne-Viger, Marguerite, 60, 65, 69  
 La Rue, François-Alexis-Hubert, 204  
 La Salle, Robert Cavalier de, 100  
 Labelle, Elzéar, 204  
 Labelle, Gustave, 198  
 Lachine, canal, 98, 103  
 Lacroix, Benoît, 316  
 Lacroix, Laurier, VII, XV, 311–312  
 Laforte, Conrad, 316  
 Lagacé, Jean-Baptiste, 159, 212  
 Lahontan, Louis-Armand de Lom d'Arce baron de, 7–8, 28  
 Lallemand, Jean, 197–198  
 Lalonde, Louis-Philippe, 192, 195  
 Lambert, sirop d' J.-O., 202  
 Lambert-Pellerin, Cassandre, 227, 308  
 Lamonde, Yvan, VI, XIV–XV, 182, 210, 216–217, 308–310  
 Lancaster, Joseph, 111–112  
 Lanctot, Gustave, 91  
 Landreau, Georges, 201



- Lang, Johanne, 202, 212  
 Langlois, Georges, 213  
 Langlois, Godfroy, 157, 258–259  
 Langlois, Simon, VIII, XVIII, 308  
 Langue anglaise, 113, 156  
   Enseignement, 256, 264  
 Langue écossaise, 109  
 Langue espagnole, 81, 113  
 Langue française, 43, 85, 113, 156, 207–209, 271  
   Congrès, deuxième (1937), 253  
 Langues amérindiennes, 7, 28, 101  
 Lapalme, Robert, 219  
 Lapièrre, Eugène, 190, 211–212, 269–270  
 Larrue, Jean-Marc, 199–200  
 Larson, Magali S., 287  
 Laurendeau, André, 212  
 Laurendeau, Arthur, 197, 212–213, 256  
 Lavallée, Calixa, 269  
 Lavallée-Smith, Alphonse, 269  
 Laverie, Salluttre, 209  
 Lawrence, D. H., 61  
 Le Jeune, Paul s.j., 7  
 Le Moine, Roger, 142  
 Le Neuf, Michel, 29  
 Leclair, Armand, 204  
 Lecture, 89–90  
   des magazines, 232–238, 241  
 Leduc, Ozias, 160  
 Lefebvre, Marie-Thérèse, VII, XVI, 314–315,  
 Légaré, Ovila, 206  
 Légaré, P.-T. magasins, 243  
 Legault, Philippe, 75  
*Légende d'un peuple, La*, 39–41  
 Legris, Renée, 198  
 LeMay, Pamphile, 204  
 LeMyre, Oscar, 202  
 Lenclud, Gérard, 247  
 Lennox, John, 60  
 Letondal, Arthur  
   Commission d'enquête sur la musique,  
   270–271  
 Letondal, Henri, 190, 196–206, 212, 218  
 Létourneau, Omer, 270  
 Lévesque, Albert, 209  
 Lévesque, Georges-Henri, 210  
 Libéralisme, 156–157  
 Lipovetsky, Gilles, 246  
 Literary and Historical Society, Voir: Société  
   littéraire et historique  
 Littérature, 113, 212  
 Livernois, J.-E., 161  
*Liverpool Courier, The*, 124  
 Locke, John, 175  
 Lolme, Jean-Louis de, 105  
*London Morning Herald, The*, 124  
*London Traveller, The*, 124  
 Londres  
   Librairie, 83  
 Louis XVI, 81  
 Louis XVIII, 81  
 Louisbourg, 13  
 Louisiane, 2, 12, 14–15, 24, 36  
 Loyalisme, 122  
 Lumières, pensée des, 8–10, 79–80  
 Lyman, John, 160  
*Lyre, La*, 201, 214
- M -
- MacGregor, John, 55  
 Machiavel, Nicolas, 80  
 Macload, W. (libraire), 92  
 Magazines, VII, XVI, 227–250  
 Magnan, Charles-Joseph, 260  
 Maillard, Antoine-Simon, 101  
 Maillard, Charles, 253  
 Maine, État du, 29  
 Malchelosse, Gérard, 276  
 Manuels scolaires, 264, voir aussi: Éducation  
 Marchand, Félix-Gabriel, 204, 258, 261  
*Maria Chapdelaine*, 62  
 Mariage, 3–4, 11, 19–21, 211  
   Vie familiale, 234–235  
 Marie-Victorin, frère (Conrad Kirouac), 210  
 Maringouins, 48, 54–74  
 Maritain, Jacques, 211, 218  
 Martino, 166  
 Massé, Jules, 207  
 Mathewson, James Arthur, 264  
 Mathieu, Jocelyne, VII, XVI, 313  
 Mathieu, Rodolphe, 212, 219  
 Matte, François, 161  
 Maurault, M<sup>gr</sup> Olivier, 209, 276  
 Mayrand, Oswald, 256  
 Mechanic's Institutes, 111  
 Mercier Gouin, Yvette, Voir: Gouin  
*Mercury, The*, Voir: Quebec Mercury  
 Mères-Filles, relations, 236–237  
 Méri (Italie), 149, 153  
 Mermet, Joseph, 48, 51, 55, 59–61, 65, 69  
 Merrill, Derison, 201

- Messine (Italie), 150–151  
 Messine, détroit de, 154  
 Métis, 2, 16, 19–22, 40–43  
 Mézière, Henri-Antoine, 57  
 Michelet, Jules, 24  
 Michigan, 20  
 Michillimackinac, 14  
 Micmacs, 12, 24, 42, 101  
 Middleton, Robert, 120  
 Mignault, Alfred, 197  
 Miliciens canadiens, 11–13, 30, 48, 50, 59;  
     voir aussi: Guerres  
 Milnes Robert Shore, 84  
 Minéralogie, 98  
*Minerve, La*, 75, 130  
 Mineweweh, chef ojibwé, 14  
 Minville, Esdras, 209, 254  
 Miro, Henri, 200  
*Miroir des princes*, 80  
 Mississippi, 4, 14, 24, 42  
 Modes, Voir: Femmes  
 Monette, Pierre, 47  
 Montagnais, Voir: Innus  
 Montcalm, Louis-Joseph marquis de, 31–32  
 Montesquieu, Charles de Secondat de, 105  
 Montigny, Louvigny de, 202  
 Montmagny, Charles Huault de, 87  
 Montpetit, Édouard, 190, 197, 209, 255, 269  
 Montréal  
     Bibliothèque Saint-Sulpice, 256, 275–277,  
         279  
     Colonne Nelson, 122  
     Commerce, 5, 11  
     Commission des écoles catholiques, 255,  
         261  
     École technique, 254  
     Église Notre-Dame, 161  
     Élection du quartier ouest (1832), 131–133  
     Forum, 184  
     Guerres iroquoises, 4  
     Hôtels, 185  
     Jardin botanique de l'île Ste-Hélène, 94  
     Librairie, 92  
     Monument national, 200  
     Paix de 1701, 37  
*Montreal Daily Star, The*, 270  
*Montreal Gazette, The*, 119, 124, 127, 132–134,  
     260  
*Montreal Herald, The*, 119  
 Montreal Orchestra, 196–197, 200  
 Montreal Repertory Theatre, 202  
 Monty, Paul, 209  
 Monument national, Voir: Montréal  
 Moore, James, 53  
 Morin, Léo-Pol, 184, 212–215  
 Morin, Paul, 208  
 Morin-Labrecque, Albertine, 197  
 Morisset, Gérard, 162, 254  
 Mounier, Emmanuel, 218  
 Murray, James, 17  
     Traité dit de (1760), 14  
 Musée des Beaux-Arts du Canada, 77  
 Musée du Québec, 252, 254, 277  
 Musées, 256  
 Musique, 181–198, 200, 212  
     canadienne, 195–197  
     classique, 193–197, 256  
     comédies musicales, 195  
     de danse, 185, 196  
     enseignement, 269–275, 279  
     folklorique, 194, 196  
     jazz, 194  
     populaire, 194–196  
     professionnels de la, 300–301  
     québécoise, 195–197, 200  
     sacrée, 184, 270  
 Muxel, Anne, 236  
  
     - N -  
 Nadeau, Jean-Marie, 276  
 Naples, 146, 154–155  
 Napoléon I<sup>er</sup>, 66, 81, 155  
 Napoléon III, 146  
 Nationalisme, 182, 256  
 Nationalités, 155  
*Nazaire et Barnabé*, 206  
 NBC (New York), 188, 193  
 Neilson, John, 101, 120, 129, 135–136  
 Nelson, Horatio, monument, 122  
 Neuville, 161, 163, 169  
 New York  
     Exposition universelle de 1939, 253  
     Livre, commerce du, 83  
     Metropolitan Opera, 273  
 New York Historical Society, 102  
 New York Philharmonic, 188  
 Nicolas, Louis s.j., 3, 28  
 Noir, Victor, 146  
 Northorn, John dit Teyoninhokarawen, 50  
 Notre-Dame de Montréal, 161

- Nouvelle-Angleterre  
 Colonisation, 1–2  
 Guerres, 29, voir aussi: Guerres
- Nouvelle-Écosse, 82–83, 94, 121
- Nouvelle-France  
 Administrateurs coloniaux, 1–2  
 Colonisation, 1–45  
 Guerre de la Conquête, XI–XII, 10–18, 37, 43  
 Historiographie, 23–34, 44–45  
 Missionnaires, 2, 33–38  
 Relations avec les Amérindiens, 1–45
- O -
- O'Callaghan, Edmund Bailey, VI, XIII–XIV, 135–139
- O'Connell, Daniel, 118, 123, 125, 127–130, 132, 138
- Ontario  
 Éducation, 260, 262–263
- Orangistes, 40, 45, 137
- Orléans, île d', 60
- Ornithologie, 96–97
- Ostade, Adrien van, 175
- Oswego, fort, 31
- P -
- Pagé, Pierre, 179
- Païement-Perrier, Aline, 256, 268, 278
- Paix de Montréal (1701), 37
- Palaiseau (France), 145
- Palerme, 152
- Pallacio-Morin, Ernest, 202
- Panet-Berczy, Louise-Amélie, 60
- Papineau, Joseph, 60
- Papineau, Louis-Joseph, 107–108, 126, 128, 135, 141, 157
- Paquette, Albiny, 253, 270, 273
- Parcs Canada, 52–53, 87
- Paris  
 Études d'A. Buies à, 142–143, 154, 156  
 Études d'A. Plamondon à, 160–161, 163, 167
- Parkman, Francis, 2
- Parmentier, Francis, 143, 147
- Parscau Du Plessix, Louis-Guillaume de, 10–11
- Parti canadien, 101, 119
- Parti conservateur du Canada, 53
- Parti libéral du Québec, 258–259
- Parti patriote, 66, 107, 118–119, 128–129, 133–136, 139
- Passe-Temps*, 214
- Pasteur, Charles-Bernard, 58
- Patrie, La*, 180, 199, 201, 214, 260
- Pays d'en Haut, 5, 11, 22, 42
- Pays, Le*, 154, 156, 258
- Pays-Bas, Voir: Hollandais
- Péguy, Charles, 218
- Peinture, 83
- Pelletier, Frédéric, 205–206, 208, 212–214, 216
- Pelletier, Gérard, 219
- Pelletier, Wilfrid, 197, 273–274
- Perrault, Joseph-François, 54, 111
- Perrier, Hector, VIII, XVII, 251–281
- Perrier, Philippe, 256
- Perrot, Martyne, 245
- Perrot, Nicolas, 9
- Petit Séminaire  
 Voir: Séminaire
- Petitclair, Pierre, 204
- Physiocrates, 95
- Physique, 97–98
- Pie XI, 211, 260, 265
- Pierpoint, Richard, 50
- Pittsburg, 15; voir aussi: Duquesne
- Plamondon, Antoine, VII, XV, 159–177
- Plamondon, Aurèle, 145
- Plessis, M<sup>gr</sup> Joseph-Octave, 111
- Pointe-aux-Trembles (Québec), Voir: Neuville
- Pologne, 130, 155
- Pommier, Amédée dit Le Métromane, 63
- Pontiac, chef outaouais, 10, 15, 50
- Ponts, 103–104
- Porter, John, 169
- Potvin, Danielle, 163
- Pouchot, Pierre, 11
- Poussin, Nicolas, 174
- Premières Nations, Voir: Amérindiens; voir aussi aux noms des Nations
- Presse  
 anglophone, 118–120, 122–129, 132–134, voir aussi: Irlande / Bas-Canada québécoise, 164–167  
 Relations avec la radio, 180, 212–214
- Presse féminine, Voir: Magazines
- Presse, La* (Montréal), 180, 182, 185, 188–189, 192, 203, 214
- Prévost, Arthur, 202

Prevost, George, 50–52, 66  
 Prévost, Jules-Édouard, 256, 258–259, 261,  
 265–266, 278  
 Prix  
   d'Europe, 252–253, 277  
   David, 252–253  
   des Dix, 305–306  
   Lallemand, 197–198  
 Proclamation royale (1763), 16, 43  
 Professionnalisation, 290–294  
 Professionnels, 284  
 Professions, VIII, XVIII, 283–303  
   Classification, 290, 302  
   Définition, 284–287  
   du domaine culturel et communications,  
     293–294, 300–301  
   en sciences pures et appliquées, 293–294,  
     297–298  
   en sciences sociales, 293–294, 298–299  
   Féminisation, 292–294, 301–302  
   libérales, 284, 292–297, 302  
   Nomenclature, 287–290  
 Protestants, 133, voir aussi: Église  
 Provencher-Saint-Pierre, Laurence, 227  
 Province de Québec, Voir: Québec (province)  
 Puibusque, Adolphe de, 143

## - Q -

*Quarterly Review*, 105  
 Quatre-vingt-douze Résolutions, 129, 135–136  
 Québec (province)  
   Comptes publics, 277, 281  
   Immigration anglaise, 17  
   Secrétariat de la province, 251–281  
   Système scolaire, 259–261  
 Québec (ville)  
   au XIX<sup>e</sup> siècle, 84–85  
   Château Saint-Louis, Voir: Château  
   Citadelle, 104  
   Expositions agricoles, 94–95  
   Siège de 1759, 12–14  
   Siège de 1760, 22  
*Quebec Gazette, The*, Voir: *Gazette de Québec*  
*Quebec Mercury, The*, 118–119, 127, 132, 175  
 Quesnel, Joseph, 204

## - R -

Radio, VII, XVI, 179–225, 240  
   aux États-Unis, 188, 193  
   Commanditaires, 186, 189, 193–196,  
     215–216, 219  
   Critique, 212–216  
   Juridiction, 189–190, 192  
 Radio-Canada, 183, 189, 191, 193, 197–198,  
 214–215, 219  
 Radio-Québec, 190  
 Radio-Théâtre, 203–206  
 Radiroman, 205–206  
 Radisson, Pierre-Esprit, 7  
 Rainville, Paul, 277  
 Ramsay, famille, 78  
 Ramsay, George, Voir: Dalhousie  
 Raudot, Jacques, 19  
 Ravel, Maurice, 219  
 Raynault, Adhémar, 276, 278  
 RCA, 188  
 Rébellions, Voir: Insurrections  
 Recensements, 289–290  
 Recettes de cuisine, 233  
 Récher, Jean-Félix, 13  
*Refus global*, 160  
 Relève, La, 209  
 Renards, nations des, 36  
 Renaud, Émilio, 184  
 Républicanisme, 119–120, 125, 128–129, 135  
 Révolution française  
   de 1789, 81–82  
 Révolution tranquille, 291, 295  
*Revue canadienne, La*, 160  
*Revue des fermières, La*, 245  
*Revue moderne, La*, 210, 218, 230  
*Revue populaire, La*, 218  
 Richelieu, rivière, 58, 62, 102  
 Richmond, Charles Lennox duc de, 84  
 Rideau, canal, 98, 103  
 Riel, Louis, 40–41  
 Rimouski, seigneurie de, 141–142  
 Rivière-Rouge, colonie de la, 79  
 Robert, Lucie, 200  
 Robichaud, Michel, 244  
 Rome, 146, 155  
 Roure, René du, 212  
 Rousseau, Alfred, 214  
 Rousseau, Jean-Jacques, 8, 10, 37  
 Roy, M<sup>re</sup> Paul-Eugène, 259, 265  
 Royalisme, 161

Rumilly, Robert, 218, 252  
Russie, 130

- S -

Saberdache, 56  
Sackets Harbor, bataille de (1813), 48, 59, 66, 72  
Saint-Castin, baron de, 4  
Saint-Jean, Idola, 183, 209  
Saint-Pierre, Guy, 202  
Sainte-Foy, bataille (1760), 22  
Sainte-Foy, ville de, 245  
Sainte-Hélène, île  
    Jardin botanique, 94  
Sainte-Luce-sur-Mer, 171  
Salaberry, Charles Michel d'Imburry de, 49–50, 52, 58, 64, 66, 73  
Salaires, Voir: Société salariale  
San Stephano (Italie), 147  
Santé  
    Professionnels de la, 288, 295–296, 302  
Santé, ministère de la, 253–254  
Santini, Sylvano, 217–218  
Saulnier, Carole, 308  
Sauvages  
    Voir: Amérindiens / Métis  
Savoir professionnel, 285–286, 293  
Schuyler, Pieter, 30  
Sciences naturelles, 92–99, 302  
Sciences pures, 302, voir aussi: Professions  
Sciences sociales, 283, 298–299  
Scott, Walter, VI, 79, 105, 108–109, 113  
Secord, Laura, 49  
*Sélection du Reader's Digest*, 231  
Selkirk, Thomas Douglas lord, 79  
Séminaire de Nicolet, 112  
Séminaire de Québec,  
    Chapelle, 172–174  
    Petit séminaire, 161  
Sénèque, 80  
Service professionnel, 286  
Sheehy, Moira, 202  
Sherbrooke, John Coape, 82–84  
Sherbrooke, ville de  
    Centenaire, 253  
    Orchestre, 270  
Sicile, 145–146, 155  
Simard, Charles-Joseph, 272–273  
Simard, Jean, 315  
Sioux, 34

Smillie, James, 79  
Smith, Adam, 95, 106  
Smith, William (fils), 55  
Société  
    canadienne d'opérette, 200  
    des concerts symphoniques de Montréal, 197, 200, 205, 272  
    des Dix, 307–316, V  
    du bon parler français, 207  
    généalogique canadienne-française, 306  
    géographique royale du Canada, 52  
    littéraire et historique de Québec (1824), 54, 93, 97, 101–102, 115  
    Radio-Canada, Voir: Radio-Canada  
    Saint-Jean-Baptiste, 207, 209, 267  
    symphonique de Québec, 270  
Société salariale, 283, 286–287  
Sociologie, 284–287  
Sœurs de la Charité, 171  
Sorel, 58, 70, 86, 95, 143–144  
Souriquois, 37  
Spécialisation professionnelle, 284–287  
*Spectateur canadien, Le*, 58  
Spencer, Leonard, 182  
Statistique Canada, 289–290  
Statut social, 286–287  
Stella, théâtre, 200, 202, 213  
Sulpiciens, 161, 275–277  
Suthren, Victor, 51

- T -

Tabac, 6  
Taché, Achille, 142  
Talbot, Antonio, 272  
Talbot, Robert, 270  
Taschereau, Louis-Alexandre, 253, 258, 267, 277  
Taxinomie, 92  
Taylor, Timothy D., 194  
Teakle, C.T., 207  
Techniciens, 287  
Tecumseh, chef shawnee, 49  
Télévision, 240  
Termini (Italie), 153  
*Terre et foyer*, 244  
Terrebonne  
    circonscription électorale, 254–255  
Tessier, Ulrich-Joseph, 142, 154  
Tétreault, Ernest, 209

Théâtre, 83, 113, 212, 217–218, 256  
 radiodiffusé, 188, 190, 198–206, 219  
*Théâtre de Neptune*, 204  
 Théâtre des Arts, 203  
 Thibault, Éthelbert, 211  
 Thielcke, Henry, 166, 173  
 Thornton, Henry, 186  
*Thruth Teller, The*, 124  
*Times* (Londres), 123–124  
 Tocqueville, Alexis de, 20–22  
 Toronto, 59  
 Toryisme, VI, XIII–XIV, 118, 126–127, 132–139  
 Tracey, Daniel, VI, XIII–XIV, 123–131, 133, 135, 139  
 Traités  
 d'Utrecht (1713), 35  
 de Gand (1814), 55, 100  
 de Paris (1763), 17  
 Travail professionnel, 284–287  
 Travail, marché du, 290–291  
 Travers, Marie, Voir: Bolduc  
 Tremblay, Marie-Michèle, 283  
 Tremblay, Nathalie, 227  
*Trésor de la langue française*, 62  
 Trinity College (Dublin), 142, 156  
 Trois-Rivières, 5  
 Manoir de Niverville, 253  
 Tricentenaire (1934), 253  
 Turin, 146

- U -

Ultramontanisme, 257–260  
 Union des Canadas  
 Projet de 1822, 119, 126  
 Union des cultivateurs catholiques, 209  
 Union nationale, 253, 267, 270, 273, 275–277  
 Université d'Ottawa, 262  
 Université Dalhousie (Halifax), 83  
 Université de Montréal, 190, 198, 255, 269, 275–276  
 Université Laval, 269–270, 307–308  
 Université McGill, 112, 196, 198  
 Ursulines de Québec, 111

## - V -

Vaillancourt, Émile, 209  
 Vallerand, Alfred, 199  
 Vallerand, Jean, 274  
 Vallières de Saint-Réal, Joseph-Rémi, 101, 127  
 Vanier, Anatole, 197  
 Variole, Voir: Épidémies  
 Vaudreuil, Philippe de Rigaud, marquis de, 19, 29–30  
 Vennat, Raoul, 186  
 Vêtement féminin, 228  
 Victor-Emmanuel II, 155  
 Vieillesse, 9  
 Viger, Jacques, VI, XII, 48, 50, 54–74; voir aussi La Corne,  
 Villeneuve, Jean-Marie-Rodrigue cardinal, 262, 264–265, 278  
 Villeneuve, René, 77  
 Vincent, Irving-O., 260  
 Vincent, Zacharie, chef huron, 28–29  
*Vindicator, The*, Voir: *Irish Vindicator*  
 Violette, Brigitte, 75  
 Vipond, Mary, 179  
*Vita*, 232  
 Voltigeurs canadiens, 48, 50–52, 66

## - W - X - Y - Z -

Waller, Jocelyn, 124  
 Waterloo, bataille de (1815), 82, 85  
 Weber, Max, 286  
 Welland, canal, 103  
 Wellington, Arthur Wellesley duc de, 82  
 William, prince et duc de Cambridge, 53  
 William-Henry, fort, 32, 37  
 Wolfe et Montcalm, monument, 111, 115, 122  
 Wolfe, James, 13  
 Young, John dit *Agricola*, 94  
 Zola, Émile, 205  
 Zoologie, 96–97  
 Zouaves pontificaux, 157